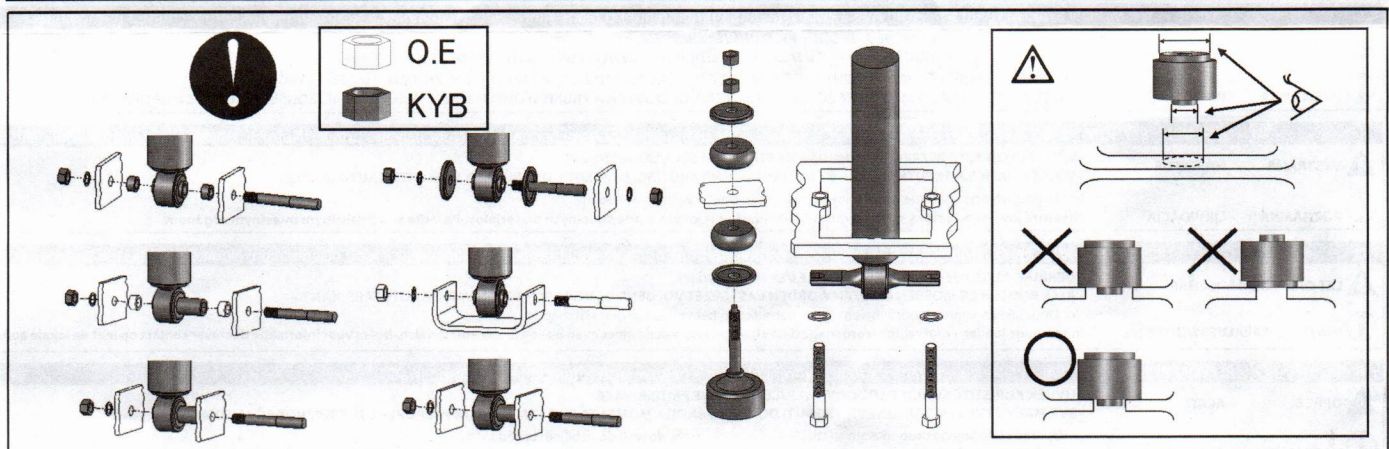
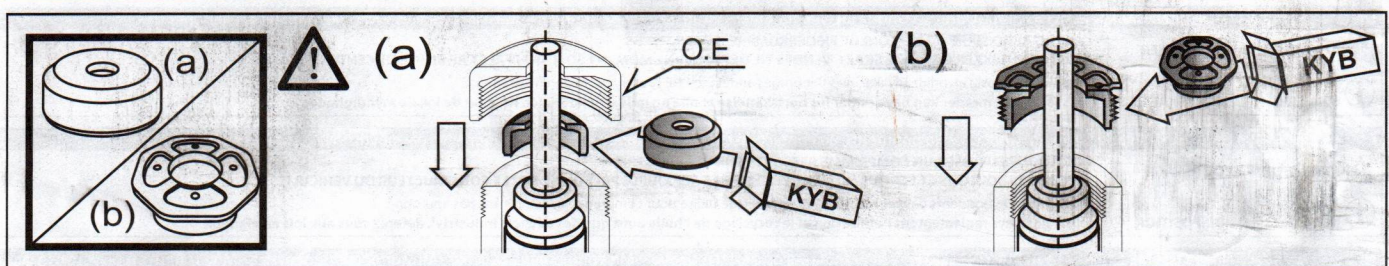
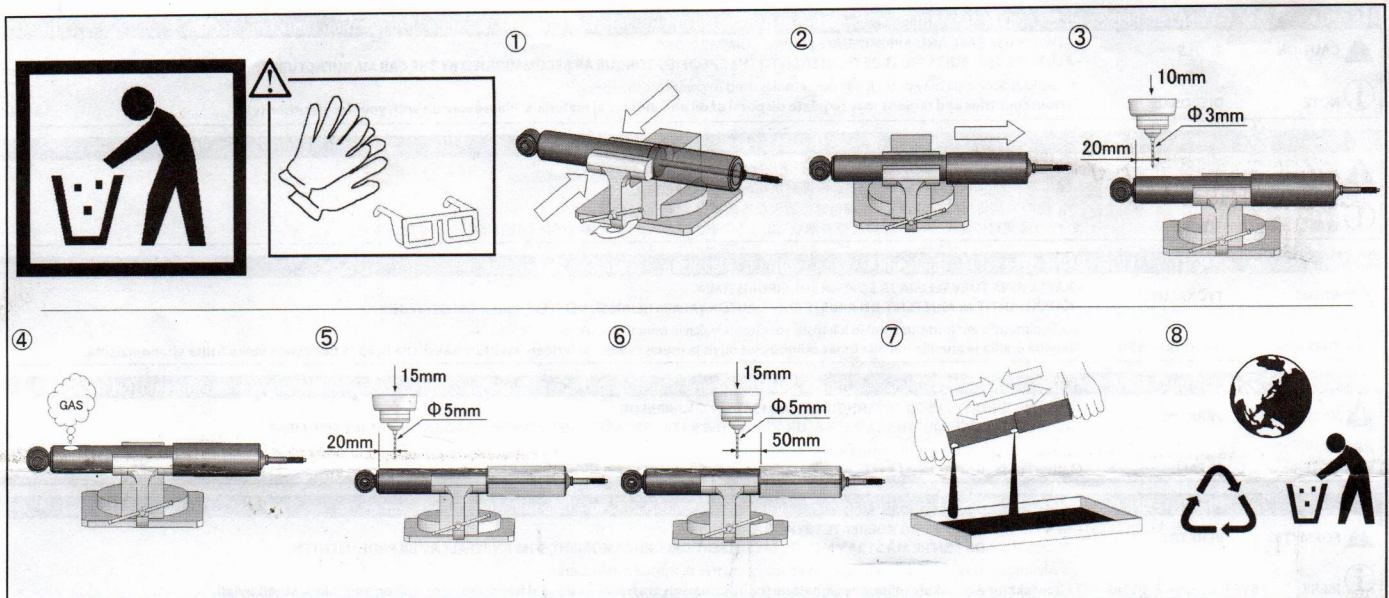




U.S.A./U.K. - GAS-FILLED PRESSURIZED AND FLAMMABLES - Avoid fire or flame - Do not use torch - Do not disassemble - Do not puncture or incinerate

	CAUTION	TOOLS	- ALWAYS USE SAFE AND APPROPRIATE SPRING COMPRESSORS. - ALL NUTS AND BOLTS MUST BE TIGHTENED TO THE SPECIFIED TORQUE AS RECOMMENDED BY THE CAR MANUFACTURER.
	NOTE	DISPOSAL	>> Serious accidents may occur if any other tool is used to compress the spring. Certain countries and regions may regulate disposal of oil and industrial materials. Please consult with your local authority.

JPN - ガス封入圧・可燃性 - 火気厳禁 - 放火厳禁 - 解体厳禁 - 孔明・焼却厳禁

	注意	工具	- 安全且つ適当なスプリングコンプレッサーを使用する事 - 全てのナット・ボルトは自動車メーカーの推奨規定トルクにて締付けする事
	重要	廃棄	>> 他の工具使用によるスプリング締付けは重大な事故が発生する危険があります。 オイル・産業材の廃棄方法は各国及び各地域によって規定されています。詳細は所属機関に問い合わせ願います。

FIN - KAASUTÄYTTÄINEN PAINEISTETTU JA TULENARKA - Vältä avotulta - Älä hitsaa - Älä pura - Älä puhkaise.

	HUOM.	TYÖKALUT	- KÄYTÄ AINA TURVALLISIA JA SOPIVIA JOUSIPURISTIMIA. - KAIKKI PULTIT JA MUTTERIT ON KIRISTETTÄVÄ AUTONVALMISTAJAN SUOSITTELEMIIN MOMENTTEIHIN.
	TIEDOKSI	HÄVITTÄMINEN	>> Sopimattomien jousipuristimien käytöstä voi seurata vakavia onnettomuuksia. Tiettyillä mailla ja alueilla voi olla omat säännökset öljyn ja muun teollisuusjätteen hävittämiseksi. Ole hyvä ja tiedustele paikallisilta viranomaisilta.

SE - GASFYLLD-KOMPRIMERAD OCH BRANDFÄRLIG - Undvik eld och öppen låga - Använd ej svetsagregat - plocka ej isär - Punktera ej eller lämna till förbränning

	VARNING	VERKTYG	- ANVÄND ENDAST ÅVSED SÄKERHETSTESTAD FJÄDERKOMPRESSOR. - ALLA BULTAR OCH MUTTRAR MÅSTE ÅDRAGAS EFTER BILTILVERKARENS REKOMMENDERADE ÅDRAGNINGSMOMENT.
	NOTERING	AVFALL	>> Allvarliga skador/olyckor kan uppkomma om andra verktyg används för att komprimera spiralfjädern. Många länder och regioner har lagar och regler angående olja samt avfallshantering. Kontrollera med berörd myndighet vad som gäller.

N - LETT ANTENNELIG TRYKKGASS - unngå brann og flammer - bruk ikke sveiseapparat - må ikke punkteres eller brennes

	FORSIKTIG	VERKTØY	- BENYTT ALLTID SIKRE OG KORREKTE TRYKKFJÆRER. - ALLE SKUER OG MUTRE MÅ STRAMMES TIL SPESIFISERT DREININGSMOMENT SOM ANBEFALT AV BILPRODUSENTEN.
	MERK	AVFALLSHÅNDTERING	>> Alvorlige ulykker kan oppstå hvis annet verktoy benyttes til å justere trykkfjæren. Ta kontakt med de lokale miljømyndighetene for informasjon om hvordan du skal håndtere oljeavfall og annet industrielt avfall.

DK - GASFYLDT, UNDER TRYK OG BRÆNDBAR - Undgå ild eller flammer - Brug ikke svejsebrænder - Må ikke adskilles - Må ikke punkteres eller brændes

	ADVARSEL	VÆRKTØJER	- BRUG ALTID SIKRE OG VELEGNED E FJEDERKOMPRESSORER. - ALLE MØTRIKKER OG BOLTE SKAL SPÆNDES TIL DET ANGIVNE MOMENT SOM ANBEFALET AF BILPRODUCENTEN.
	BEMÆRK!	BORTSKAFFELSE	>> Der kan opstå alvorlige ulykker, hvis der bruges andet værktøj til at trykke fjederen sammen. Visse lande/områder kan have regler for bortskaffelse af olie og industrimaterialer. Kontakt de lokale myndigheder.

F - GAZ PRESSURISÉ ET INFLAMMABLE - Ne pas mettre au contact de feu ni de flammes - Ne pas chauffer - Ne pas ouvrir - Ne pas percer ni incinérer

	ATTENTION	OUTILLAGE	- TOUJOURS UTILISER UN COMPRIMÉ RESSORTS SÛR ET APPROPRIÉ - TOUS LES BOULONS ET ECROUS DOIVENT ÊTRE SERRÉS AU COUPLE PRECONISÉ PAR LE CONSTRUCTEUR DU VÉHICULE.
	NOTE	DISPOSITION	>> De graves accidents peuvent se produire si l'outillage utilisé pour comprimer le ressort n'est pas approprié. Certains pays réglementent l'utilisation et le recyclage de l'huile ainsi que des déchets industriels. Référez vous aux lois en vigueur.

GR - ΠΛΗΡΩΣΗ ΜΕ ΕΥΦΛΕΚΤΑ ΑΕΡΙΑ ΥΠΟ ΠΙΕΣΗ - Μην εκθέτετε σε φωτιά ή φλόγα - Μην χρησιμοποιείτε φακό - Μην αποσυναρμολογείτε - Μην τρυπάτε ή ρίχνετε στη φωτιά

	ΠΡΟΣΟΧΗ	ΕΡΓΑΛΕΙΑ	- ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΠΑΝΤΑ ΑΣΦΑΛΕΙ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΥΣ ΣΥΜΠΙΕΣΤΕΣ ΕΛΑΤΗΡΙΩΝ. - ΟΛΑ ΤΑ ΠΑΞΙΜΑΔΙΑ ΚΑΙ ΤΑ ΜΠΟΥΛΟΝΙΑ ΠΡΕΠΕΙ ΣΤΕΡΕΩΝΟΝΤΑΙ ΣΦΙΧΤΑ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΗΝ ΚΑΘΟΡΙΣΜΕΝΗ ΡΟΠΗ ΣΤΡΕΨΗΣ ΠΟΥ ΣΥΝΙΣΤΑ Ο ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΣ ΤΟΥ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ.
	ΣΗΜΕΙΩΣΗ	ΑΠΟΡΡΙΨΗ	>> Υπάρχει ενδεχόμενο σοβαρών ατυχημάτων αν χρησιμοποιηθεί κάποιο άλλο εργαλείο για τη συμπίεση του ελατηρίου. Ορισμένες χώρες και περιοχές ίσως επιβάλλουν ειδικούς κανονισμούς για την απόρριψη πετρελαίου και βιομηχανικών υλικών. Παρακαλούμε να συμβουλευτείτε τις τοπικές αρχές.

P - CONTEM GÁS PRESSURIZADO INFLAMÁVEL - Evite contacto com fogo - Não use pistola pneumática - Não perfurar

	PRECAUÇÕES	FERRAMENTAS	- USE SEMPRE COMPRESSORES DE MOLAS APROPRIADOS. - TODAS AS PORCAS E PARAFUSOS DEVEM APLICADAS COM OS ÍNDICES DE APERTO RECOMENDADOS PELO FABRICANTE DO VEÍCULO.
	OBSERVAÇÕES	LEGISLAÇÃO	>> Podem ocorrer graves acidentes se forem utilizadas outro tipo de ferramentas para a compressão das molas. Determinados países têm regulamentação específica relativa à reciclagem de óleo e materiais industriais. Por favor consulte as autoridades nacionais.

ES - CONTIENE GAS PRESURIZADO INFLAMABLE - Evitar contacto con el fuego - No usar pistola neumática - No desmontar - No perforar

	PRECAUCIÓN	HERRAMIENTAS	- UTILIZAR SIEMPRE EL COMPRESOR DE MUELLES APROPIADO. - APRETAR TODAS LAS TUERCAS Y TORNILLOS CORRECTAMENTE SEGÚN EL PAR DE APRIETE RECOMENDADO POR EL CONSTRUCTOR DEL VEHÍCULO.
	NOTA	DISPOSICIÓN	>> Serio riesgo de accidente en caso de utilizar otra herramienta para comprimir el muelle. Algunos países o regiones pueden disponer de regulación específica para el tratamiento de aceite y materiales industriales. Consultar con la autoridad local.

I - PRESSURIZZATO CON GAS INFIAMMABILE - Evitare fuoco e fiamme - Non utilizzare torce - Non smontare - Non forare o incenerire

	ATTENZIONE	ATTREZZI	- UTILIZZARE COMPRESSORI MOLLA SICURI ED APPROPRIATI - TUTTI I DADI E LE VITI DEVONO ESSERE SERRATI RISPETTANDO LE COPPIE DI SERRAGGIO PREVISTE DAL COSTRUTTORE
	NOTA	SMALTIMENTO	>> Nell'operazione di montaggio/smontaggio della molla, l'uso di attrezzi diversi da quelli specifici può provocare seri problemi di sicurezza. In alcune Nazioni la procedura di smaltimento dell'olio e del materiale industriale è sottoposto a normative. Si prega di consultare le Autorità locali.

RUS - ГАЗОПОЛНЕННЫЙ, ВЫСОКОЕ ДАВЛЕНИЕ, ОГНЕОПАСНО - Беречь от огня - не использовать сварку - не ударять - не сверлить или поджигать

	ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ	ИНСТРУМЕНТЫ	- ВСЕГДА ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПРИСПОСОБЛЕНИЯ ДЛЯ СЖИМАНИЯ ПРУЖИН - ВСЕ КРЕПЛЕНИЯ ДОЛЖНЫ БЫТЬ ОБЖАТЫ С УСИЛИЕМ МОМЕНТА ЗАТЯЖКИ, СОГЛАСНО ТЕХАРТАМ ЗАВОДА-ИЗГОТОВИТЕЛЯ АВТОМОБИЛЯ.
	ПРИМЕЧАНИЕ	УТИЛИЗАЦИЯ	>> При использовании неспециализированного инструмента могут произойти серьезные несчастные случаи. Обработанные масло и амортизаторы должны поступать в переработку или отходы, в соответствии с местным законодательством об уничтожении обработанных материалов. Получите информацию об этом у местных органов власти.

PL - ZAWIERA GAZ POD CIŚNIENIEM, ŁATWOPALNY - Unikać otwartego ognia i płomieni, nie spalać - Nie używać palnika - Nie otwierać obudowy - Nie przekłuwać

	UWAGA!	NARZĘDZIA	- ZAWSZE UŻYWAJ ODPOWIEDNICH ŚCIŚKACZY DO SPRĘŻYN ZAWIESZENIA - MOMENTY DOKRĘCANIA ŚRUB I NAKRĘTEK MUSZĄ BYĆ ZGODNE Z ZALECENIAMI PRODUCENTA POJAZDU
	WAŻNE!	UTYLIZACJA	>> Używanie narzędzi innych niż ściśkacze do sprężyn zawieszenia może spowodować poważny wypadek i obrażenia ciała Postępuj zgodnie z obowiązującymi na Twoim terenie przepisami dotyczącymi utylizacji zużytego oleju oraz złomowania pozostałości po amortyzatorze

CZ - PLNĚNÉ PLYNEM, POD STÁLÝM TLAKEM A HOŘLAVÉ - Nevystavujte přímému ohni či plamenům - Neužívejte hořák - Nerozebírejte - Nepropychujte a nezpalujte

	VAROVÁNÍ	NÁŘADÍ	- VŽDY POUŽÍVEJTE BEZPEČNÉ A VHDNÉ PRŮJINOVÉ KOMPRESORY - VŠECHNY MATKY A ŠROUBY MUSÍ BÝT UTAŽENY KROUTÍCÍM MOMENTEM UVEDENÝM VÝROBCEM AUTOMOBILU
	POZNÁMKA	POUŽITÍ	>> POKUD SE PŘI STLAČOVÁNÍ PRŮJINY POUŽÍJE JINÉ NEŽ DOPORUČENÉ NÁŘADÍ, MŮŽE DOJÍT K VÁŽNÉMU POŠKOZENÍ VÝROBKU URČITÉ ZEMĚ A OBLASTI MOHOU REGULOVAT POUŽÍVÁNÍ OLEJOVÝCH A PRŮMYSLÝCH MATERIÁLŮ. PROSÍME, KONSULTUJTE TO S MÍSTNÍM ÚŘADEM.

SK - NAPLNENÉ PLYNOM, POD STÁLÝM TLAKOM A HOŘLAVÉ - Nevystavujte priamemu ohňu ani plameňom - Nepoužívajte horák - Nerozoberajte - Neprepichujte ani nespálujte

	VÝSTRAHA	NÁSTROJE	- VŽDY POUŽÍVAJTE BEZPEČNÉ A VHDNÉ NÁSTROJE NA STLAČANIE PRŮJIN. - VŠETKY MATICE A SKRUTKY MUSIA BYŤ UTAHNUŤE NA KRÚTIACI MOMENT ODPORÚČANÝ VÝROBCOM AUTOMOBILU.
	POZNÁMKA	LIKVIDÁCIA	>> Ak použijete na stlačenie pružiny iný nástroj, môže dôjsť k vážnym nehodám. Niektoré krajiny a regióny môžu regulovať likvidáciu olejových a priemyselných materiálov. Poradte sa s príslušným miestnym orgánom.

NL - GASGEVULD ONDER DRUK EN ONTVLAMBAAR - vermijd open vuur - gebruik nooit een snijbrander of lasapparaat - Nooit openmaken - Nooit doorzagen of doorboren

	LET OP!!	GEREEDSCHAP	- GEBRUIK ALTJD VEILIG EN DEUGDELIJKE VERENSPANNERS - ALLE BOUTEN EN MOEREN MOETEN WORDEN VASTGEZET VOLGENS DE VOORSCHRIFTEN VAN DE AUTOFABRIKANT
	NOOT	AFVALVERWUDERING	>> Ongelukken kunnen voortvloeien uit het gebruik van het verkeerde gereedschap In sommige landen en/of regio's worden speciale eisen gesteld aan de afvoer van olie en andere materialen. Neem voor informatie daarover contact op met de lokale autoriteiten.

HR - PLINOM PUNJENO I ZAPALJIVO - Izbjegavajte vatru ili otvorení plamen - ne otvarajte - nemojte bušiti ili spaljivati

	OPREZ	ALATI	- UVIJEK KORISTITE SIGURNE I ODGOVARAJUĆE OPRUŽNE PRITISKIVAČE. - SVE MATICE I VIJCI MORAJU SE PRITEGNUTI DO NAVEDENOGA MOMENTA PRITEZANJA, KOJI PREPORUČUJE PROIZVOĐAČ AUTOMOBILA.
	NAPOMENA	ODLAGANJE	>> Uporaba bilo kojega drugog alata za stlačivanje opruge, može dovesti do ozbiljnih ozljeda. Neke države i regije svojim propisima mogu regulirati način odlaganja ulja i industrijskih tvari. Molim potražite savjet vaših lokalnih vlasti.

BIH		- GASOM NAPUNJENO, POD PRITISKOM I ZAPALJIVO - - Izbjegavajte vatru ili otvoreni plamen – ne otvarajte – nemojte da bušite ili spaljujete	
⚠	OPREZ	ALATI	- UVIJEK KORISTITE BEZBEDNE I ODGOVARAJUĆE OPRUŽNE PRITISKIVAČE. - SVE NAVRTKE I VIJCI MORAJU DA SE PRITEGNU DO NAVEDENOGA MOMENTA ZATEZANJA, KOJI JE PREPORUČIO PROIZVOĐAČ AUTOMOBILA. >> Upotreba bilo kojega drugog alata za pritiskanje opruge, može da dovede do ozbiljnih povreda. Neke države i regioni svojim propisima mogu da regulišu način odlaganja ulja i industrijskih materijala. Molimo da potražite savjet vaših lokalnih vlasti.
i	OPASKA	ODLAGANJE	
TR		- DOLDURULMUŞ BASINÇLI GAZ VE YANICILAR - Alev ve yangından kaçınınız – Lehim yapmayınız – Sökmeyiniz – Delmeyiniz veya yakmayınız	
⚠	IKAZ	ARAÇLAR	- DAİMA GÜVENLİ VE UYGUN YAYLI AMORTİSÖR KULLANINIZ. - TÜM SOMUN VE CİVATALAR, ARABA ÜRETİCİLERİ TARAFINDAN TAVSİYE EDİLEN BELİRLENMİŞ DÖNME MOMENTİNE GÖRE SIKIŞTIRILMALIDIR. >> Eğer yayı sıkıştırmak için başka araçlar kullanılırsa ciddi kazalar ortaya çıkabilir. Bazı ülkeler ve bölgeler yağ ve endüstriyel maddelerin imhasıyla ilgili düzenlemeler yapmıştır. Lütfen yerel yetkililere danışınız.
i	NOT	İMHA	
EE		- GAASIGA TÄIDETUD, RÕHU ALL JA TULEOHTLIK - Hoida lahtise tule eest – Mitte keevitada – Mitte lahti monteerida – Hoida lõõkide ja torgete eest	
⚠	TÄHELEPANU	TÕÕRIISTAD	- KASUTA ALATI TURVALISI TÕÕRIIST VEDRUDE KOKKUSURUMISEKS - KÕIK POLDID JA MUTRID TULEB PINGUTADA AUTOTOOTJA POOLT ETTENÄHTUD MOMENDIGA >> Vedrude kokkusurumise selleks mitte ettenähtud riistadega võib põhjustada tõsiseid õnnetusi Erinevates riikides või regioonides võivad kehtida erinevad nõuded õlide ja tööstuslike materjalide utiliseerimiseks. Konsulteerige kohaliku omavalitsusega.
i	MÄRKUS	UTILISEERIMINE	
LV		- PILDĪTS AR SASPIESTU GĀZI UN UZLIESMOJOSĀ - - Nelajūiet nonākt saskārē ar uguni vai liesmu - Nelietojiet lodlampu - Neizjauciet - Nepārduriet un nededziniet	
⚠	UZMANĪBU	INSTRUMENTI	- VIENMĒR LIETOT DROŠUS UN ATBILSTOŠUS ATSPERU SAVILCĒJUS. - VISI UZGRIEŽŅI UN SKRŪVES JĀPIEVELK AR SPĒKU, KAS REKOMENDĒTS NO AUTOMAŠĪNAS RAŽOTĀJA. >> Var notikt nopietni nelaimes gadījumi, ja citi instrumenti tiek lietoti atsperes saspiešanai. Dažas valstis un reģioni var regulēt atbrīvošanas no eļļas un industriālo materiālu atkritumiem Lūdzu konsultēties ar vietējām iestādēm.
i	PIEZĪME	ATKRITUMI	
LT		- DUJOS - UŽPILDYTA SUSPAUSTOMIS DEGIOMIS DUJOMIS- - Nekaityti bei vengti atviros ugnies - Neardyti - Nepradurti ir nebandyti deginti	
⚠	PERSPĖJIMAS	ĮRANKIAI	- VISUOMET NAUDOKITE TIK SAUGŲ IR TINKAMĄ SPYRUOKLĖS SUSPAUDIMO KOMPRESORIŲ - VISAS VERŽLES BEI VARTŲS PRIVALOMA VERŽTI TIK SU REGULIUOJAMA VERŽIMO JĖGA RAKTAIS, KURIUOS REKOMENDUOJA MAŠINOS GAMINTOJAS >> Naudojant netinkamą spyruoklės suspaudimo įrankį galima sunkiai susižeisti. Kiekviena šalis ar regionas gali turėti skirtingas tepalo ar kitų žaliavų naudojimo taisykles. Reikia konsultuotis su tai reguliuojančia institucija
i	PASTABA	NAUDOJIMAS	
H		- GÁZZAL TÖLTÖTT, NYOMÁS ALATT ÁLLÓ ÉS GYÜLÉKÖNY - Kerülje a tüzet és a lángot - Ne használjon heglesztőt - Ne szerelje szét - Ne lyukassza ki és ne tegye tűzbe	
⚠	FIGYELMEZTETÉS	SZERSZÁMOK	- MINDIG BIZTONSÁGOS ÉS MEGFELELŐ RUGÓKOMPRESSZORT HASZNÁLJON - MINDEN CSAVARANYÁT A GÉPKOCSIGYÁRTÓK ÁLTAL JAVASOLT ÉS SPECIFIKÁLT NYOMATÉKRA KELL MEGHÚZNI >> Komoly balesetek történhetnek, ha bármilyen más szerszámmal használja a rugó összenyomására Némely országban és területen szabályozzák az olajos és ipari termékek kezelését. Kérjük konzultáljon a helyi hatósággal.
i	MEGJEGYZÉS	KEZELÉS	
BG		- НАПЪЛНЕНИ С ГАЗ ПОД ВИСОКО НАЛЯГАНЕ, ЗАПАЛИМ - - Избягвайте излагането на огън или пламъци - Не разглобявайте - Не пробивайте и не изгаряйте	
⚠	ВНИМАНИЕ	ИНСТРУМЕНТИ	- ВИНАГИ ИЗПОЛЗВАЙТЕ САМО ПОДХОДЯЩИ И БЕЗОПАСЕНИ КОМПРЕСОРИ ЗА ПРУЖИНИТЕ - ВСИЧКИ ГАЙКИ И БОЛТОВЕ ТРЯБВА ДА СА СТЕГНАТИ С ДАДЕНИЯТ ПО СПЕЦИФИКАЦИЯ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ ВЪРТЯЩ МОМЕНТ >> Използването на различни от определените приспособления може да доведе до сериозни инциденти при компресиране на пружината Определени страни и региони може да регулират изхвърлянето на масло и индустриални материали. Моля, консултирайте се с локалните власти.
i	ЗАБЕЛЕЖКА	ЛИКВИДИРАНЕ НА ОТПАДЪЦИТЕ	
RO		- UMLUT CU GAZ PRESURIZAT ȘI INFLAMABIL - Evitați focul sau flacăra - Nu folosiți făclie - Nu dezasamblați - Nu găuriți sau aruncați în foc	
⚠	ATENȚIE	SCULE	- FOLOSIȚI NUMAI DISPOZITIVE DE COMPRIIMARE A ARCULUI SIGURE ȘI ADECVATE - TOATE PIULIȚELE ȘI ȘURUBURILE VOR FI STRĂNSE CU CUPLUL SPECIFICAT RECOMANDAT DE PRODUCĂTORUL VEHICOLULUI >>Există riscul unor accidente deosebit de grave în cazul folosirii unor prese de arc necorespunzătoare În unele țări există reglementări referitoare la colectarea uleiului și a materialelor industriale. Vă rugăm să consultați autoritatea locală
i	NOTĂ	COLECTARE	
SICG		- PUNJENI GASOM POD PRITISKOM I ZAPALJIVI - - Izbegavajte vatru i plamen - Ne koristite lemilicu - Ne rastavljajte	
⚠	UPOZORENJE	ALATI	- UVEK KORISTITE BEZBEDAN I ODGOVARAJUĆI SABIJAC AMORTIZERA. - SVE MATICE I ZAVRTNJI MORAJU BITI ZATEGNUTI DO PROPISANOG MOMENTA PO PREPORUCI PROIZVODJACA AUTOMOBILA. >>Može doći do ozbiljne nezgode ako se koristi bilo kakav drugi alat za sabijanje amortizera. Neke zemlje i regioni mogu imati posebne propise o odlaganju ulja i industrijskih materijala. Molimo konsultujte se sa lokalnim vlastima.
i	NAPOMENA	ODLAGANJE	
SLO		- POLNJENO S PLINOM POD PRITISKOM IN VNETHLJIVO. Ne izpostavljajte ognju oz. plamenu. Ne uporabljajte spajkalnika. Ne razstavljajte. Ne luknjajte in ne sežigajte	
⚠	OPOZORILO	ORODJA	- VEDNO UPORABLJAJTE VARNO IN USTREZNO ORODJE ZA STISKANJE VZMETI IN BLAŽILCEV. - VSE MATICE IN VIJAKI MORAJO BITI PRITEGNJENI Z VRTLJIVIM MOMENTOM KOT GA DOLOČI IN PREDPIŠE PROIZVAJALEC VOZILA. >> Lahko pride do resnih poškodb, vkolikor se uporabi katerokoli drugo orodje za stiskanje vzmeti Nekatere države in regije imajo posebne predpise za odlaganje olja in ostalih industrijskih materialov. Prosimo, da se posvetujete z lokalnimi oblastmi.
i	OPOMBA	NAPOTEK	
CH		- 充气加压及易燃 - - 避免火或火焰 - 请勿使用火把 - 请勿分解 - 请勿打孔或焚化 -	
⚠	注意	工具	- 请使用安全并且适当的弹簧拆装器 - 请按照汽车厂家推荐的扭矩安装所有的螺母和螺栓 >> 使用其它的工具安装弹簧有发生事故的危險 各国家、地区对油、工业用品的处理有着不同的规定，具体情况请咨询相关部门
i	注释	废弃处理	
KOE		- 가스 봉입압력과 가연성 - - 화기 엄금 - 방화 엄금 - 해체 엄 -	
⚠	공구		- 안전하고 정확한 스프링 압축기를 사용할 것. - 모든 너트와 볼트는 자동차 제조사가 권장하는 규정 토크로 정확히 조임 것. >> 다른 공구로 스프링을 조이면 되면 중대한 사고가 발생할 수 있습니다. 산입제품의 폐기 방법은 각국 및 각지역별로 규정하고 있습니다. 자세한 것은 소속 기관에 문의해 주십시오.
i	폐기	오염물	
D		- HOCHDRUCK GASVOLUMEN ENTZÜNDBAR - - Nicht ins Feuer werfen - Nicht mit offener Flamme bearbeiten - Nicht öffnen oder durchstechen -Nicht verbrennen	
⚠	ACHTUNG!	WERKZEUG	- IMMER SICHERE UND GEEIGNETE FEDERSPANNER ZUM SPANNEN DER FEDER VERWENDEN. - ALLE MUTTERN UND SCHRAUBEN MÜSSEN MIT DEN VOM HERSTELLER VORGESCHRIEBENEN DREHMOMENTANGABEN BEFESTIGT WERDEN. >> Gebrauch von nicht fachgerechtem Werkzeug kann zu schwerwiegenden Unfällen führen. Bitte die landesspezifischen Regeln für die Entsorgung von Metall und ölhaltigen Abfällen beachten!
i	HINWEIS	ENTSORGUNG	
PE		- پر فشار شده یا گاز و قابل اشتعال - - آتش با شعله دوری که در حال مشتعل استفاده نکه در قطعات را باز نکه در حوراخ نکرده استوزاد	
⚠		ابزارها	م. ش. از فشارده سازهای مناسب و این فر استفاده که م. ش. ج. و بهره ها یا م. بر اساس گشتاور مشخص شده توسط سازنده ماشین سفت شوند. >> اگر از ابزاری م. بگر برای فشاردهساختن فر استفاده شود امکان بروز حوادث جدی وجود دارد. ممکن است در برخی از کشورها و مناطق دور رفتن روغن و مواد مصلی تابع محدود عهای قانونی تلفظ. در این زمینه با سازمانهای ملی مربوط هماهنگی فرما م.
i		دور انداختن	
AR		- طلي، بلاغاز المضغوط والقابل للاشتعال - - تجنب النار أو اللهب - لا تستخدم كشاف إضاءة - لا تقم بإلحاق - لا تقم بإلحاق أو الحرق	
⚠		الأدوات	- استخدم هذه المضغوطات الزئبق الآمنة والملائمة. - يجب إحكام ربط جميع الصواميل والمسامير بهتزم الدوران الموصى به من قبل جهة تصدع ع. الد. اارة. >> قد تقع حوادث خطيرة جراء استخدام أداة أخرى في ضغط الزئبق. قد تضع دول ومناطق مة ضوابط للتخلص من الزئبق والمواد المصنعة. رجي الرجوع إلى السلطات المحلية التابع لها.
i		التخلص من المواد	
UA		- МІСТИТЬ ГАЗ, ВИСОКИЙ ТИСК, ВОГНЕНЕБЕЗПЕЧНО - Беретти від вогню - не використовувати зварювання - не вдаряти - не свердлити або підпалювати	
⚠	ПОПЕРЕДЖЕННЯ	ІНСТРУМЕНТ	- ЗАВЖДИ ВИКОРИСТОВУЙТЕ ТІЛЬКИ СПЕЦІАЛЬНІ ІНСТРУМЕНТИ ДЛЯ СТИСНАННЯ ПРУЖИН - УСІ КРИПЛЕННЯ ПОВИННІ БУТИ ОБІСНУТІ З ЗУСИЛЛЯМИ МОМЕНТУ ЗАТЯГУВАННЯ, ЗГІДНО ТЕХКАРТАМ ЗАВОДУ-ВИРОБНИКА АВТОМОБІЛЯ. >> При використанні неспеціалізованого інструменту можуть відбутися серйозні нещасні випадки Відпрацьовані олива та амортизатори повинні надходити в переробку або відходи, згідно місцевого законодавства про знищення відпрацьованих матеріалів. Отримуйте інформацію про це в місцевих органах
i	ПРИМІТКА	ПЕРЕРОБКА	
AL		- E MBUSHUR ME GAZ E PRESUAR DHE NDEZESE - Shmang zjarrin dhe flaken - Mos perdor ndezes - Mos e cmonto - Mos e shp	
⚠	KUJDES	PAISJET	- GJITHMONE PERDORNI PAISJE TE PERSHTATSHME PER MONTIM E CMONTIM - TE GJITHJE BULLONAT DUHEN SHTRENGUAR NE PERPUTHJE ME REKOMANDIMET E PRODHUESIT TE AUTOMJETI >> Aksidenti i rende mund te ndodhe ne qoftese perdoren paisje te tjera per te shtypur balresten. Disa shtete kane legjislacion te posacem per largimin e mbeturinave. Ju lutem konsultohuni me autoritetin lokal.
i	SHENIM	HEDHJA E MBETURINAVE	

